

<i>Sanctuary Lamp / Lampe du Sanctuaire</i> <i>Famille Marc Hamonic</i>
Offering – Thank you! July 6, 2025 - \$1187.00 July 13, 2025 - \$1315.60 Grotto -\$536.00 Renovations - \$240.00 E-Tsf - \$10.00 Black donation Box in Church - \$26.98 Quêtes – Merci! Le 6 juillet, 2025 –\$1187.00\$ Le 13 juillet, 2025 -1315.60\$ Grotte –536.00\$ Rénovations -240.00\$ e-transfert – 10.00\$ boite de donation dans l’église – 26.98\$

Ministère liturgique Le 20 juillet, 2025 à 9h Musique : Joanne et Michelyne Hôtesse d’accueil : Christine Collette Servants : Dalain et Déric Dupuis Sacristine : Gisèle Maynard Lecteur : Alain Gratton Aide à la communion : Christine Collette Quête : Marc Maynard, Viviane et Venice Dupuis et 1 bénévole
Le 27 juillet, 2025 à 9h Musique : pas de musique Hôtesse d’accueil : Dave Collette Sacristain /Servants : Laurent Robidoux Lectrice : Lucille Picton Aide à la communion : Dave Collette Quête : Lucille et Maurice Picton et 2 bénévoles
Liturgical Ministry July 20, 2025, @ 11 am Music: Libby Furedi Greeter: Kaitlyn Robidoux Altar server: Kai & Zoé Maynard Reader: Kyle Furedi Eucharistic minister / Sacristan: Carmelle Giesbrecht Collection: Kaitlyn Robidoux, Annette Buczko, Gérald Maynard & 1 volunteer
July 27, 2025, @ 11 am Music: Libby Furedi Greeter: Arthur & Eva Milette Altar server: Michelle Robidoux Reader: Guylaine Barnabé Eucharistic minister / Sacristan: Annette Buczko Collection: Guylaine & Mallie Barnabé, Lorelei Catellier & Arthur Milette

La famille de Miguel Gauthier remercie toutes les personnes qui ont témoigné leurs sympathies lors du décès de Miguel. Merci à l’abbé Serge, la chorale, et l’organiste pour la belle célébration. Merci aussi aux Dames de la Paroisse pour la collation et toutes les personnes qui ont pris part à cette célébration funéraire pour Miguel.
Miguel Gauthier’s family would like to thank everyone who came to support and relay their sympathies for Miguel’s passing. Thank you, Father Serge, the choir, the organist for the beautiful celebration; and “Les Dames de la Paroisse” for the lunch; and to all who took part in the funeral celebration for Miguel.

Marriage Tips “I have now brought you the first fruits of the products of the soil which you, O LORD, have given me.” (Dt 26:10) There are many demands in life and we can only give so much effort. Do you give your best to God and your spouse or do they get the time that is leftover?
R��flexions sur le mariage Le pape François a qualifi�� la famille de « première et plus importante ��cole de la mis��ricorde ». De quelle manière pouvez-vous enseigner la mis��ricorde dans votre famille?

	Stewardship July 20, 2025 - 16th Sunday in Ordinary Time “...I am a minister in accordance with God’s stewardship given to me to bring to completion for you the word of God.” COLOSSIANS 1:25 Stewards are called to evangelize – to convert individuals and society by the divine power of the Gospel. Our faith is more attractive to others by our actions than by our words alone. We may not be called to evangelize like St. Paul, but we should look for opportunities to share our faith through our actions and words, especially with those closest to us, like our family, friends, and neighbors. Pray for the courage to joyfully express your faith the next time the opportunity arises.	Intendance Le 20 juillet 2025 - 16�� dimanche du temps ordinaire « ...Je suis ministre selon la charge que Dieu m'a confiée d'achever pour vous la parole de Dieu. » COLOSSIENS 1, 25 Les intendants sont appelés à évangéliser - à convertir les individus et la société par la puissance divine de l'��vangile. Notre foi est plus attrayante pour les autres par nos actions que par nos seules paroles. Nous ne sommes peut-être pas appelés à évangéliser comme saint Paul, mais nous devrions rechercher des occasions de partager notre foi par nos actes et nos paroles, en particulier avec nos proches, comme notre famille, nos amis et nos voisins. Priez pour avoir le courage d'exprimer joyeusement votre foi la prochaine fois que l'occasion se présentera.
--	--	--

ENEZ DÉCOUVRIR- le 17 septembre @ 19h « QUI EST LE BIENHEUREUX (Bx) CARLO ACUTIS? » Au cours d’une présentation dynamique et multimédia, animée par Mme Milan, Italie, il y aura : une courte vidéo, au sujet de la vie de Carlo; une projection Powerpoint au sujet de Carlo, sa vie, sa famille et pourquoi il sera canonisé <i>saint</i>; une visite guidée avec explications des tableaux des Miracles Eucharistiques, cliquer ici ainsi que le tableau du ‘corps incorruptible’ de Carlo; l’occasion de vénérer la relique de Carlo que sa mère a donnée à Mme Normandeau. Vous serez invités à vous rapprocher pour regarder et toucher la relique (qui est dans un petit reliquaire) et pour confier à Bx Carlo vos intentions de prière. LE TÉMOIGNAGE de nombreuses personnes d’ailleurs, qui ont participé aux présentations, est : ‘C’est un ��v��nement à NE PAS MANQUER!’ Pour plus de renseignements, veuillez contacter: Gabrielle Marion, gmarion3@mytmts.net ou 204-470-3792. Lien à la page web des Miracles eucharistiques : https://www.carloacutis.com/fr/association/mostra-miracoli-eucaristici COME & DISCOVER -September 17@ 7pm ‘WHO IS BLESSED CARLO ACUTIS?’ During a dynamic, multimedia presentation, Mrs. Normandeau, who has personally met the family of Blessed Carlo Acutis in Milan, Italy, will present: a short video, about the life of Carlo Acutis; a PowerPoint presentation about his life, his family, why he will be canonized a ‘Saint’; a guided visit, with explanations of the large poster boards of renown Eucharistic Miracles, click here and of the ‘incorruptible body’ of Carlo; the opportunity to venerate a relic of Blessed Carlo Acutis, which Carlo’s mother gave to Mrs. Normandeau. You will be invited to see & touch the relic ‘up close’ (it is encased in a reliquary) & entrust your prayer intentions to Blessed Carlo. The testimony of numerous persons, who have attended the presentations, is: ‘This is a MUST-SEE event!’. ALL PRESENTATIONS WILL BE IN FRENCH, EXCEPT ON SATURDAY, SEPTEMBER 27, 2025 (presentation will be in French with translation to English). For further information, contact: Gabrielle Marion, gmarion3@mytmts.net or 204-470-3792. Link to website Eucharistic Miracles: https://www.carloacutis.com/en/association/mostra-miracoli-eucaristici

Dames de la Paroisse – à la recherche d’une co-ordinatrice – in search of a co-ordinator

Les **Dames de la Paroisse** sont à la recherche d'une personne attentionnée et organisée pour aider à coordonner **les gouter funéraires**. Ce rôle important consiste à commander des aliments délicieux à la Co-op et à la boulangerie de St-Pierre et à s'assurer qu'un repas accueillant est servi avec l'aide de nos merveilleux bénévoles. Si vous souhaitez contribuer à cette importante tradition, veuillez communiquer avec Marie-Lynne Catellier au 204-712-6630. Nous serions ravis que vous vous joigniez à nous !

The **Dames de la Paroisse** are looking for a caring and organized individual to help coordinate **funeral lunches**. This meaningful role involves ordering delicious food from the Co-op and the bakery in St-Pierre and ensuring a welcoming meal is served with the help of our wonderful volunteers. If you’re interested in contributing to this important tradition, please reach out to **Marie-Lynne Catellier** at **204-712-6630**. We’d love to have you join us!

Réunion du Comité d’administration /
Administration Commitee Meeting
**Pas de réunion en juillet /
No Meeting in July**

Réunion du Comité Pastoral Paroissial /
Parish Pastoral Committee Meeting
**Pas de réunion en juillet /
No meeting in July**

Chevaliers de Colomb/Knights of Columbus
Réunion le deuxième mardi de chaque mois dans la
sacristie / every second Tuesday of the month in the
Sacristy
Pas de réunion pour l’été
No meetings scheduled for the summer
Grand Chevalier: Lucien Gosselin 204-347-5640
Député Grand Chevalier : Denis Clement 204-347-5659
.....



Adoration du Saint Sacrement
Tous les jeudi après-midi de 15h00 à 19h00, avant la messe de 19h nous faisons l’adoration du saint sacrement. **Vous êtes les bienvenus à tout moment entre 15h et 19h.**
Adoration of the Blessed Sacrament
Every Thursday afternoon, between 3pm & 7pm, before the 7 p.m. mass, we adore the Exposed Blessed Sacrament.
You are welcome anytime between 3pm & 7pm!

Communion sous les deux espèces / Communion under both species

We’ve recently received guidance from the diocese to resume offering Holy Communion under both species. In order to do this reverently and smoothly, we are in need of additional volunteers to assist during Communion. Until we find enough volunteers for the communion ministry, we will continue as usual.
Please contact the office if you are interested in helping out in this ministry. Thank you!
Le diocèse nous a récemment demandé de recommencer à offrir la Sainte Communion sous les deux espèces. Pour que cela se fasse dans le respect et sans heurts, nous avons besoin de bénévoles supplémentaires pour nous aider pendant la communion. Jusqu’à ce que nous trouvions suffisamment de bénévole pour le ministère de la communion, nous continuerons comme d'habitude. Veuillez contacter le bureau si vous souhaitez participer à ce ministère. Merci!



Our subscription just renewed. The cost was \$ 1,343.47 - \$550.00 donations = \$793.47. Please consider donating to help the Parish with the fee. Thank-you! Visit formed.org or download the app. Free through the parish.



Notre abonnement a été renouvelé. Le coût est **1,343.47 - \$550.00 donations = \$793.47. S’il vous plaît considérer de faire un don pour aider la paroisse à payer ces frais. Nous vous en remercions! Visitez formed.org ou téléchargez l'application. Gratuit avec la paroisse.**



Dimanche, le 20 juillet, 2025 – 16^{ème} dimanche du temps ordinaire
Sunday, July 20, 2025 – 16th Sunday in Ordinary Time

Heures de bureau/ 9h00 - 16h00 mardi au jeudi
Office hours: 9:00 a.m. – 4:00 p.m. Tuesday to Thursday
Curé / Pastor:
Secrétaire / Secretary: Joanne Dupuis
Aide pastorale / Pastoral Aid: Victoria Gratton
Téléphone/Telephone: 204-347-5518
Website: www.stmaloparish.ca
Courriel/Email : secretary@stmaloparish.ca
Nettoyage / Housekeeping: Annette Buczko
Facebook: Paroisse St-Malo

Monday / Lundi (July 21 juillet)	Pas de messe / no mass		
Tuesday/mardi (July 22 juillet)	Pas de messe / no mass		
Wednesday / mercredi (July 23 juillet)	Pas de messe / no mass		
Thursday/jeudi (July 24 juillet)	Pas de messe / no mass		
Friday/vendredi (July 25 juillet)	Pas de messe / no mass		
Saturday / Samedi (July 26 juillet)	Pas de messe / no mass		
Sunday/Dimanche (July 27 juillet)	Église Church Vita	9h 11AM 5:00 PM	† Marcel Collette / Famille et amis Parishioners Pas de messe / no mass

Annual Pilgrimage / Pèlerinage annuel

 **Help Make our Annual Pilgrimage a Beautiful Journey!** 
To help our pilgrims get to the Mass area on **August 17th**, we’re looking for **4 golf carts and kind-hearted drivers** who can transport at least 3 passengers.
If you can help, please leave your name and contact information with the secretary.
Let’s come together as a community to offer this meaningful service to those who need a ride.
Please spread the word—your help can make a big difference!

 **Aidez à faire notre pèlerinage annuel une belle expérience !** 
Pour le **17 août**, nous cherchons **4 voitures de golf** et des **chauffeurs bienveillants** pouvant transporter au moins 3 passagers jusqu’à la zone de la messe.
Si vous pouvez aider, merci de laisser votre nom et vos coordonnées avec la secrétaire.
Ensemble, offrons ce service précieux à ceux qui en ont besoin.
Merci de faire passer le mot dans la communauté — votre aide compte vraiment !

Nos sincères sympathies aux familles de Miguel Gauthier et Gilbert Gobeil.

Our sincere sympathies to the families of Miguel Gauthier and Gilbert Gobeil.

Les annonces de bulletin doivent être soumises au bureau par 12h00 le jeudi de chaque semaine.
Bulletin announcements should be submitted to the office prior to 12:00 pm on Thursday of each week.